

Puntos clave

- Las decisiones que tome antes de comenzar el tratamiento son importantes y pueden afectar su calidad de vida durante el tratamiento.
- Al escoger a un especialista en cáncer de la sangre, debería tener en cuenta la cobertura del seguro médico y la ubicación del especialista.
- Un “hematólogo-oncólogo” es un médico especializado en el tratamiento de pacientes con cáncer de la sangre. Las enfermedades que comprenden el cáncer de la sangre son poco comunes y, por ello, se recomienda que reciba atención de un médico con capacitación especial en el tratamiento de pacientes con cáncer de la sangre. Hay muchas formas de encontrar al especialista en cáncer de la sangre que sea adecuado para usted.
- La selección de un centro de tratamiento para el cáncer puede depender de varios factores, que incluyen su diagnóstico específico, la ubicación del centro y la cobertura del seguro médico.

Introducción

Participar activamente en las decisiones en relación con su tratamiento puede tener un efecto positivo sobre su salud y calidad de vida. Una de las primeras decisiones que hay que tomar como participante activo es seleccionar a un especialista que coordine y supervise su tratamiento, o bien escoger un centro de tratamiento. Es posible que busque un especialista en cáncer de la sangre o un centro de tratamiento porque:

- Se le están realizando pruebas de laboratorio y/o de imagenología actualmente para confirmar o descartar un diagnóstico de cáncer de la sangre.
- Se le ha diagnosticado hace poco cáncer de la sangre y quiere explorar sus opciones de tratamiento.
- Está en tratamiento pero quiere explorar otras opciones.
- Ha sufrido una recaída de la enfermedad y quiere tener una segunda opinión acerca del tratamiento recomendado.
- Ha consultado con especialistas que le han dado distintas recomendaciones y quiere obtener una segunda opinión.

Dependiendo de dónde el paciente reside, su conocimiento de los centros médicos del área y hasta su preferencia personal, algunas personas eligen un centro de tratamiento primero, mientras que otras empiezan por escoger a un

médico que coordine y supervise su tratamiento. Algunos pacientes pueden tener la opción de viajar a otra ciudad o estado para recibir el tratamiento, mientras que para otros esto no es posible. En algunos casos, la familiaridad con un centro de tratamiento local puede ser importante. Cualquiera sea su situación, le servirá entender las preguntas que debería hacer, los factores que debería considerar y los recursos a su disposición para que pueda tomar decisiones informadas.

Esta hoja informativa ofrece información general. Le alentamos a que se comunique con nuestros Especialistas en Información llamando al (800) 955-4572, o por correo electrónico a infocenter@LLS.org, para obtener ayuda relacionada con sus preguntas específicas.

La cobertura del seguro médico

Para la mayoría de las personas, la cobertura del seguro médico es un punto importante a tener en cuenta en la selección de un especialista o de un centro de tratamiento. Para consultar a un especialista, algunos planes de seguro requieren que obtenga una remisión de su médico de cabecera para consultar al especialista). También pueden exigirle que seleccione de la lista de especialistas y centros afiliados de tratamiento dentro de la red del plan. Revise su póliza de seguro y hable con el representante de su compañía de seguros médicos para entender todos los aspectos de la cobertura ofrecida por su plan. Asegúrese de comprobar si su plan cubre una segunda o tercera opinión médica (la opinión de otros médicos sobre su diagnóstico y tratamiento).

En algunos casos, cuando un plan de seguro médico establece que no cubrirá un especialista o centro de tratamiento en particular (por ejemplo, si un especialista no se encuentra dentro de la red del plan), tal vez resulte útil presentar una carta del médico del paciente en la cual se expliquen las razones médicas que hacen necesaria la remisión, de modo que el seguro acuerde cubrir parte o la totalidad de los costos. Algunos centros de tratamiento tienen trabajadores sociales, coordinadores de casos o defensores del paciente que pueden facilitar la interacción de los pacientes y sus familias con la compañía de seguros y ayudarlos a navegar el sistema de atención médica.

La publicación gratuita de LLS titulada *El cáncer y sus finanzas* y la página web en www.LLS.org/finances (en inglés) ofrecen a los pacientes con cáncer de la sangre más información sobre la cobertura de los seguros médicos y otros asuntos económicos.

Cómo encontrar a un especialista en cáncer de la sangre

Los hematólogos se especializan en medicina interna con una subespecialidad en hematología, el estudio de las enfermedades de la sangre. Un “hematólogo-oncólogo” es un médico especializado en el tratamiento de pacientes con cáncer de la sangre. Un hematólogo-oncólogo “certificado por la junta médica” tiene licencia del estado para practicar medicina, además de educación adicional y capacitación en hematología y oncología, y ha aprobado los exámenes de especialidad médica ante la junta médica. Un hematólogo-oncólogo “pediátrico” se especializa en el tratamiento de bebés, niños y adolescentes con cáncer de la sangre.

Las enfermedades que comprenden el cáncer de la sangre son poco comunes y, por ello, se recomienda que reciba atención de un médico con capacitación especial en el tratamiento de pacientes con cáncer de la sangre. Por este motivo, muchas personas con cáncer de la sangre escogen a un hematólogo-oncólogo para que coordine y supervise su tratamiento.

Algunas personas con cáncer de la sangre reciben tratamiento de otros tipos de especialistas, tales como médicos oncólogos (especialistas en medicina interna con una especialidad secundaria en el diagnóstico y tratamiento del cáncer con quimioterapia y otros medicamentos), especialistas en medicina interna o especialistas en medicina familiar. Si su médico no se especializa en cáncer de la sangre, el médico a cargo de su tratamiento puede trabajar en consulta con un hematólogo-oncólogo.

Hay varias maneras de encontrar a un especialista, que incluyen:

- Pedir una recomendación a su médico de atención primaria
- Comunicarse con el centro del cáncer de su comunidad
- Utilizar los servicios de remisión ofrecidos por médicos y/o planes de seguro médico
- Comunicarse con un Especialista en Información de LLS
- Utilizar recursos para la búsqueda de médicos por Internet, como:
 - El sitio web de la Junta Estadounidense de Especialidades Médicas (ABMS, por sus siglas en inglés), que ofrece un servicio para ayudar a los pacientes a encontrar a especialistas certificados por la junta médica
 - El servicio “DoctorFinder” [Buscador de médicos] de la Asociación Médica Estadounidense (AMA, por sus siglas en inglés), un recurso disponible a través del sitio web de la Asociación Médica Estadounidense
 - “Find a Hematologist” [Encuentre a un hematólogo], un servicio proporcionado por la Asociación Estadounidense de Hematología (ASH, por sus siglas en inglés) para ayudar a los pacientes a encontrar a hematólogos en su área

- “Encuentre un médico del cáncer”, un servicio ofrecido por Cancer.Net, el sitio web de información para pacientes de la Sociedad Estadounidense de Oncología Clínica (ASCO, por sus siglas en inglés; hay una versión en español del sitio Web en www.cancer.net/es, pero la herramienta de búsqueda de médicos está en inglés)
- “DocFinder” [Buscador de médicos], un servicio ofrecido por la organización Administradores en Medicina (AIM, por sus siglas en inglés) y la Organización Nacional para Directores Ejecutivos de Juntas Médicas y Osteopáticas Estatales. Este servicio ofrece información sobre la licencia estatal y los antecedentes disciplinarios de los médicos a través del sitio web de la organización de Administradores en Medicina

Vea la sección *Recursos para encontrar a un especialista*, en la página 6, para obtener información sobre cómo comunicarse con estas organizaciones.

Preguntas para ayudarlo a seleccionar a un especialista

Cuando hable con el médico, pídale que hable más despacio o que le explique las cosas de otra forma si algo no le queda claro. Recuerde que usted tiene derecho a informarse, y es la responsabilidad del médico comunicarse de forma clara con usted. A continuación se incluyen algunas preguntas que puede hacerle al médico:

- ¿Tiene usted una certificación de la junta médica y una licencia del estado?
- ¿Es usted miembro de alguna sociedad profesional?
- ¿Cuánta experiencia tiene en el tratamiento de pacientes con mi enfermedad?
- ¿Tiene su hospital, universidad, centro o clínica acreditación y experiencia en el tratamiento de los distintos tipos de cáncer de la sangre?
- ¿Cuánto tiempo tendría que esperar generalmente para obtener una cita o para que me devuelvan una llamada?
- ¿Habría personal de enfermería, trabajadores sociales y coordinadores de casos disponibles para ayudarme con los servicios de apoyo necesarios y mis necesidades relacionadas con la calidad de vida?
- ¿Conoce a otros hematólogos-oncólogos con quienes me recomendaría hablar?
- ¿En qué casos debería llamarlo a usted? ¿En qué casos debería llamar a mi médico familiar?
- ¿Cuál es la mejor forma de comunicarme con usted?
- ¿Cómo me comunico con usted por la noche? ¿Los fines de semana? ¿Los días festivos?

Para obtener una lista impresa de estas preguntas, visite www.LLS.org/preguntas y haga clic en “Seleccionar un especialista”. También puede comunicarse con un Especialista en Información al (800) 955-4572 o enviar un correo electrónico a infocenter@LLS.org para solicitar una copia de estas preguntas.

Dependiendo de sus necesidades de tratamiento, la cobertura de su plan de seguro médico y las consideraciones familiares y laborales, es posible que quiera tener consultas con varios médicos. También le puede resultar útil tomar notas o grabar las conversaciones (pídale permiso al especialista primero).

Quizás desee pedir a un familiar o a un amigo que le acompañe a sus citas para ayudarlo a hacer preguntas, tomar notas y brindarle apoyo. Esto puede hacer que la consulta sea menos estresante y ayudarlo a recordar con más claridad las explicaciones e indicaciones del especialista.

¿Desea obtener una segunda opinión?

Es muy importante asegurarse de tener el diagnóstico correcto antes de comenzar o seguir con el tratamiento. Algunas personas desean obtener una segunda o tercera opinión médica luego de recibir un diagnóstico y antes de comenzar o continuar un tratamiento. Sin embargo, para pacientes con enfermedades agudas (tales como ciertos tipos agresivos de linfoma o leucemia), no suele ser recomendable retrasar la terapia para realizar varias consultas.

El proceso de obtener una segunda opinión permite a otro especialista revisar los resultados de sus pruebas médicas y su historia clínica y ayudar a:

- Responder a sus preguntas
- Presentar otras opciones de tratamiento a tener en cuenta
- Confirmar que haya evaluado todos los factores importantes al buscar atención médica

Si no está seguro si un médico o centro de tratamiento específico es adecuado en su caso, se recomienda obtener otra opinión. La siguiente lista de preguntas puede ayudarlo a determinar si debería obtener otra opinión médica. Todas o algunas de estas cuestiones pueden ser importantes para usted, y puede que también desee hablar sobre ellas con su médico familiar y también con sus familiares y amigos.

- ¿Estoy satisfecho con las cualificaciones y la experiencia del especialista?
- ¿El especialista me explicó mi diagnóstico y mis opciones de tratamiento de un modo que puedo entender?
- ¿Estoy satisfecho con la pericia de los profesionales médicos involucrados en la determinación de mi diagnóstico, incluida la del hematopatólogo? (Un hematopatólogo es un médico especializado en examinar la sangre y la médula ósea).
- ¿El enfoque de este especialista y su plan de tratamiento y centro de tratamiento satisfacen mis necesidades en cuanto a la cobertura del seguro médico y/o la ubicación del centro?
- ¿Me siento cómodo haciendo todas las preguntas que tengo?

- ¿El especialista se toma el tiempo necesario para atender mis inquietudes con respeto y de forma completa, o siento que me está apurando?
- ¿Los miembros del personal del médico se muestran bien informados y atentos? ¿Están dispuestos a ayudarme con el proceso de facturación, con mis preguntas sobre medicamentos, con recomendaciones de organizaciones que pueden brindarme apoyo y con otras necesidades de información?

La publicación gratuita de LLS *Cada día nuevo* ofrece información adicional acerca de cómo obtener una segunda opinión. También puede visitar www.LLS.org/preguntas y hacer clic en “Consulta de la segunda opinión”, o comuníquese con un Especialista en Información por teléfono al (800) 955-4572 o por correo electrónico a infocenter@LLS.org para obtener más información sobre este tema.

Selección de un centro de tratamiento

La selección de un centro de tratamiento para el cáncer puede depender de varios factores, que incluyen su diagnóstico específico, la ubicación del centro y la cobertura del seguro médico. Probablemente quiera escoger un centro de tratamiento acreditado que cuente con la experiencia médica necesaria para ofrecerle el/los tipo(s) de tratamiento que necesitará. Un centro de tratamiento acreditado es una organización que ha sido evaluada según los estándares nacionales. La mayoría de las organizaciones y los programas de atención médica en los Estados Unidos siguen un proceso de evaluación para obtener la acreditación de la Comisión Conjunta para la Acreditación de Organizaciones de Salud. Esta acreditación significa que el centro médico cumple con los estándares de la Comisión Conjunta y que se esfuerza por mejorar la atención y los servicios que proporciona. Para revisar los informes de la Comisión Conjunta sobre una institución participante, haga clic en el enlace “Quality Check” [Verificación de calidad] en la esquina superior derecha de su página web en www.jointcommission.org (en inglés).

Tipos de centros de tratamiento para el cáncer

Entre los tipos de centros de tratamiento se incluyen hospitales locales y centros oncológicos comunitarios, hospitales afiliados a universidades y centros oncológicos integrales.

Centros oncológicos designados por el NCI: El Instituto Nacional del Cáncer (NCI, por sus siglas en inglés) es una de las ocho agencias que componen los Institutos Nacionales de la Salud (NIH, por sus siglas en inglés). El NCI coordina el Programa Nacional sobre el Cáncer, que lleva a cabo y respalda actividades de investigación y capacitación y ofrece abundante información. También apoya una red nacional de centros oncológicos que deben cumplir con criterios científicos, organizativos y administrativos a fin de ser reconocidos por el Instituto. Hay dos tipos de centros

oncológicos que son reconocidos por el NCI: centros oncológicos integrales designados por el NCI y centros oncológicos designados por el NCI.

Un *centro oncológico integral designado por el NCI* ofrece los más recientes avances en el diagnóstico y tratamiento del cáncer, incluyendo la participación en ensayos clínicos. El centro debe demostrar que lleva a cabo investigación en cada una de estas tres áreas principales: investigación de laboratorio, investigación clínica e investigación basada en la población. Además, un centro integral debe demostrar sus capacidades en proveer programas de educación profesional y pública y de extensión comunitaria. Esto incluye llevar los avances en materia clínica y de salud pública al alcance de las comunidades donde ofrece sus servicios.

Un *centro oncológico designado por el NCI* ofrece los más recientes avances en el diagnóstico y tratamiento del cáncer, incluyendo la participación en ensayos clínicos. El centro debe demostrar sus antecedentes de liderazgo científico, recursos y capacidades en la ciencia de laboratorio, clínica o aplicada al estudio de la población, o alguna combinación de estos tres componentes. Asimismo, debe demostrar antecedentes razonables de investigación en las áreas científicas de su elección.

Hospitales o centros afiliados a universidades: Estos centros están afiliados a una universidad o facultad de medicina y ofrecen capacitación a estudiantes de medicina. Es posible que este tipo de hospital o centro esté designado por el NCI y probablemente ofrezca tratamiento y atención actualizada para el cáncer, cuente con personal de apoyo y tenga una unidad o centro asociado que realice trasplantes de células madre.

Centros oncológicos comunitarios u hospitales locales: Hay muchas opciones muy buenas de centros oncológicos y hospitales comunitarios que proporcionan atención a pacientes. Los pacientes tal vez opten por recibir tratamiento en uno de estos centros debido a la conveniencia de obtener su tratamiento cerca de casa, o porque ya conocen a los profesionales médicos del centro y se sienten cómodos con ellos. Si el centro de tratamiento o el hematólogo-oncólogo local está afiliado al Programa de Oncología Clínica Comunitaria, conocido como “CCOP”, por sus siglas en inglés (un programa designado por el NCI, mediante el cual los oncólogos locales y comunitarios colaboran con los investigadores del NCI), es posible que los pacientes puedan recibir tratamientos patrocinados por el NCI en el centro local, que incluye tener acceso a ensayos clínicos.

Si el centro local no está afiliado al NCI y/o a una universidad o escuela médica, le recomendamos que pregunte al especialista local si podrá realizar consultas con especialistas de las universidades o investigadores del NCI en su área antes y durante el transcurso del tratamiento.

Cómo encontrar un centro de tratamiento

Hay varias maneras de encontrar un centro de tratamiento, que incluyen:

- Pedir a su médico de atención primaria que le facilite una remisión
- Utilizar los servicios de remisión de médicos y/o planes de seguro médico
- Comunicarse con un Especialista en Información de LLS
- Comunicarse con cualquiera de las siguientes organizaciones:
 - La Asociación de Centros Oncológicos Comunitarios (ACCC, por sus siglas en inglés), que ofrece información sobre más de 670 centros oncológicos comunitarios
 - La Agencia para la Investigación Médica y la Calidad de la Atención Médica (AHRQ, por sus siglas en inglés), que ofrece información sobre temas relacionados con la salud y enlaces a otros recursos
 - El servicio “Find an Approved Cancer Program Near You” [Encuentre un programa oncológico aprobado en su área], ofrecido por la Comisión sobre el Cáncer (“CoC”, por sus siglas en inglés) y disponible a través del sitio web del Colegio Americano de Cirujanos (en inglés)
 - La Comisión Conjunta, que ofrece información sobre más de 15,000 organizaciones y programas de atención médica en los Estados Unidos
 - El sitio web del Instituto Nacional del Cáncer (NCI, por sus siglas en inglés), que ofrece un listado de todos los centros oncológicos integrales del país designados por el NCI
 - El sitio web del Programa Nacional de Donantes de Médula Ósea (NMDP, por sus siglas en inglés), que ofrece información sobre los centros de trasplante en los Estados Unidos

Puede encontrar más información sobre estas organizaciones, incluyendo información de contacto detallada, en la sección *Recursos para encontrar un centro de tratamiento* en la página 7.

Preguntas para ayudarlo a seleccionar un centro de tratamiento

- ¿Mi plan de seguro médico cubre la atención en este centro de tratamiento?
- ¿Mi médico de atención primaria o hematólogo-oncólogo tiene confianza en este centro de tratamiento?
- ¿Qué tipo de acreditación tiene el centro de tratamiento?
¿El centro de tratamiento y su personal tienen experiencia en tratar el tipo específico de cáncer de la sangre que yo tengo?
- ¿El centro ofrece los tratamientos más actualizados disponibles?
- ¿El centro participa en ensayos clínicos relacionados con el tipo de cáncer de la sangre que yo tengo?
- ¿El centro cuenta con personal de apoyo adecuado (enfermeros, trabajadores sociales, coordinadores de casos, defensores del paciente) a disposición de los pacientes?

- ¿Me atenderá el mismo personal de apoyo en cada consulta?
- ¿Hay una farmacia dentro del centro o cerca del mismo?
- Si el plan de tratamiento incluye un trasplante de células madre, ¿este centro tiene experiencia en realizar el tipo de trasplante de células madre que necesitare?
- ¿Puedo hablar con otros pacientes que actualmente reciben tratamiento o que han sido tratados para el cáncer en este centro?

Para obtener una lista imprimible de estas y otras preguntas relacionadas con el tratamiento, visite www.LLS.org/preguntas y haga clic en “Opciones de tratamiento”. También puede comunicarse con un Especialista en Información al (800) 955-4572 o enviar un correo electrónico a infocenter@LLS.org para solicitar una copia de estas preguntas.

Estamos aquí para ayudar

LLS es la organización voluntaria de salud más grande del mundo dedicada a financiar la investigación médica, la educación y los servicios para pacientes con cáncer de la sangre. LLS tiene oficinas comunitarias por todos los Estados Unidos y en Canadá. Para localizar la oficina de LLS en su área, visite nuestro sitio web en www.LLS.org/chapterfind (en inglés) o comuníquese con:

La Sociedad de Lucha contra la Leucemia y el Linfoma (The Leukemia & Lymphoma Society)

3 International Drive, Suite 200
Rye Brook, NY 10573

Llame a un **Especialista en Información al (800) 955-4572**
Correo electrónico: infocenter@LLS.org
(se habla español)

Las secciones a continuación enumeran varios recursos que están a su disposición. LLS ofrece información y servicios sin costo a los pacientes y las familias afectados por el cáncer de la sangre. Use esta información para:

- Informarse sobre los recursos disponibles para usted y sus familiares y cuidadores
- Hacer preguntas y obtener información importante de los profesionales médicos responsables de su atención y tratamiento
- Aprovechar al máximo el conocimiento y la experiencia de su equipo de profesionales médicos

Consulte con un Especialista en Información.

Los Especialistas en Información de LLS son enfermeros, educadores en salud y trabajadores sociales titulados a nivel de maestría y especializados en oncología. Ofrecen información actualizada sobre las enfermedades y los tratamientos. Para obtener más información:

- Llame al: (800) 955-4572 (de lunes a viernes, de 9 a.m. a 9 p.m. hora del Este)
Puede pedir hablar con un Especialista en Información en español.

- Envíe un correo electrónico a: infocenter@LLS.org
Puede enviar correos electrónicos y recibir respuestas en español.
- Visite: www.LLS.org/especialistas
Esta página web incluye un resumen de los servicios de los Especialistas en Información y un enlace para iniciar una sesión de conversación por Internet (chat) en directo. Mediante este enlace, puede conversar con un Especialista en Información por Internet en español.

Materiales gratuitos. LLS ofrece publicaciones educativas y de apoyo gratuitas en inglés y en español. Puede leerlas por Internet, descargarlas a su computadora o solicitar copias impresas por correo sin cargo para usted. Para obtener más información, llame al (800) 955-4572 o visite www.LLS.org/materiales.

Programas educativos por teléfono o por Internet.

LLS ofrece programas educativos gratuitos por teléfono o por Internet para los pacientes, cuidadores y profesionales médicos. Para obtener más información, llame al (800) 955-4572 o visite www.LLS.org/programas.

Programa de Asistencia para Copagos. LLS ofrece asistencia a ciertos pacientes que reúnen los requisitos para ayudarlos a cubrir los costos de las primas de seguros médicos y los copagos de medicamentos. Para obtener más información, llame al (877) 557-2672 o visite www.LLS.org/copagos.

Foros y salas de conversación por Internet sobre el cáncer de la sangre.

Los foros de comunicación y las sesiones de conversación con moderadores por Internet (en inglés) pueden ayudar a los pacientes con cáncer a comunicarse, compartir información y ofrecerse apoyo mutuo. Para obtener más información, llame al (800) 955-4572 o visite www.LLS.org/apoyo.

Oficinas comunitarias de LLS. LLS ofrece apoyo y servicios en los Estados Unidos y Canadá, que incluye:

- El *Programa Primera Conexión de Patti Robinson Kaufmann*
A través de este programa, LLS puede ponerlo en contacto con otro paciente que tenga su enfermedad. Muchas personas se benefician de la oportunidad única de compartir experiencias y conocimiento.
- Grupos de apoyo en persona
Los grupos de apoyo ofrecen oportunidades a los pacientes y cuidadores de reunirse personalmente y compartir experiencias e información sobre las enfermedades y los tratamientos, así como beneficiarse del apoyo mutuo.

Para obtener más información sobre estos programas, llame al (800) 955-4572 o visite www.LLS.org/servicios. También puede comunicarse directamente con una oficina comunitaria de LLS para enterarse de las opciones en su comunidad. Si necesita asistencia para encontrar la oficina de LLS en su área, llame al (800) 955-4572 o visite www.LLS.org/chapterfind (en inglés).

Ensayos clínicos (estudios de investigación médica).

LLS ayuda a los pacientes a enterarse de las opciones de tratamiento en ensayos clínicos y cómo accederlas. Un Especialista en Información de LLS puede ayudarlo a realizar búsquedas de ensayos clínicos según su diagnóstico y sus necesidades de tratamiento. Para obtener más información:

- Llame al: (800) 955-4572
Puede pedir hablar con un Especialista en Información de LLS en español.
- Visite: www.LLS.org/clinicaltrials (en inglés).

Acción política en apoyo de los pacientes. Con la ayuda de voluntarios, LLS promueve políticas y leyes que aceleren la aprobación de tratamientos destinados a salvar la vida de los pacientes y mejoren el acceso a una atención médica de calidad. Para obtener más información, llame al (800) 955-4572 o visite www.LLS.org/abogar.

Recursos para encontrar a un especialista

Junta Estadounidense de Especialidades Médicas (American Board of Medical Specialties o ABMS) (312) 436-2600

www.abms.org (en inglés)

ABMS ofrece un recurso gratuito que permite a los pacientes comprobar por Internet si un médico posee la certificación de una junta médica. Este servicio de verificación por Internet facilita búsquedas por nombre del médico o por área de certificación y el nombre del estado. Visite www.certificationmatters.org para realizar una búsqueda. La página web y la herramienta de búsqueda están en inglés.

Asociación Médica Estadounidense (American Medical Association o AMA)

www.ama-assn.org (en inglés)

El servicio por Internet “DoctorFinder” [Buscador de médicos] de la AMA ofrece información profesional básica sobre una gran cantidad de médicos que tienen una licencia para practicar medicina en uno o más estados de los Estados Unidos. Se pueden hacer búsquedas por nombre y ubicación del médico, o por especialidad y ubicación. La página web y la herramienta de búsqueda están en inglés. Para acceder al servicio, visite la página web en <https://apps.ama-assn.org/doctorfinder/recaptcha.jsp>.

Sociedad Estadounidense de Hematología (American Society of Hematology o ASH) (202) 776-0544

www.hematology.org (en inglés)

ASH se dedica a promover la educación, la investigación, la atención clínica, la capacitación y la acción política en apoyo de los pacientes en el área de hematología. El sitio web de la Sociedad Estadounidense de Hematología ofrece el servicio “Find a Hematologist” [Encuentre a un hematólogo] para ayudar a los pacientes a encontrar hematólogos en sus comunidades. La página web y la herramienta de búsqueda están en inglés. Visite la página web en www.hematology.org/Patients/FAH.aspx para acceder al servicio.

Cancer.Net de la Sociedad Estadounidense de Oncología Clínica (American Society of Clinical Oncology o ASCO) (888) 651-3038

www.cancer.net/es (en español)

Cancer.Net es el sitio web de ASCO que ofrece información para pacientes. Esta organización cuenta con más de 25,000 profesionales de la oncología entre sus miembros, en representación de todas las disciplinas de la oncología (oncología médica, radioterápica y quirúrgica) y otras especialidades secundarias. Entre sus miembros se incluyen médicos y profesionales de la salud que participan en programas aprobados de capacitación en oncología. Haga clic en “ENCUENTRE UN MÉDICO DEL CÁNCER” en la barra de navegación del lado izquierdo de la página web. Se pueden hacer búsquedas por nombre del médico, ubicación o especialidad. El sitio web principal está en español, pero la página web y la herramienta de búsqueda para este servicio están en inglés.

Administradores en Medicina (Administrators In Medicine o AIM): Organización Nacional para Ejecutivos de Juntas Médicas y Osteopáticas Estatales (National Organization for State Medical & Osteopathic Board Executives)

(919) 573-5445

www.docboard.org (en inglés)

El sitio web de AIM ofrece “DocFinder” [Buscador de médicos], una base de datos en Internet donde se puede realizar búsquedas y obtener información sobre la licencia estatal y los antecedentes disciplinarios de médicos en algunos estados de los Estados Unidos. El sitio web y la herramienta de búsqueda están en inglés. Visite la página web en docfinder.docboard.org/docfinder.html para realizar una búsqueda. Se puede hacer búsquedas por nombre del médico y estado. El sitio web de AIM también ofrece enlaces a sitios web con herramientas de búsqueda para estados individuales cuya información sobre la licencia estatal de médicos no está disponible a través de “DocFinder”.

Recursos para encontrar un centro de tratamiento

**Colegio Americano de Cirujanos
(American College of Surgeons)**
(800) 621-4111
www.facs.org (en inglés)

El Colegio Americano de Cirujanos ofrece un programa multidisciplinario llamado Comisión sobre el Cáncer (“CoC”, por sus siglas en inglés). Este programa se dedica a mejorar la supervivencia y la calidad de vida de los pacientes con cáncer a través de la prevención, la investigación y la vigilancia de la atención integral de calidad y estableciendo estándares para los programas oncológicos. CoC mantiene una base de datos en Internet sobre programas oncológicos aprobados en todos los Estados Unidos. Visite la página web en www.facs.org/search/cancer-programs para acceder al servicio. La página web y la herramienta de búsqueda están en inglés.

**Asociación de Centros Oncológicos Comunitarios
(Association of Community Cancer Centers o ACCC)**
(301) 984-9496
www.accc-cancer.org (en inglés)

El sitio web de ACCC proporciona información sobre más de 670 centros oncológicos comunitarios y consultorios oncológicos privados. La página web y el directorio de los centros oncológicos están en inglés. Visite la página web en www.accc-cancer.org/membership_directory para acceder a la herramienta de búsqueda.

**Comisión Conjunta para la Acreditación de Organizaciones de Salud
(Joint Commission on Accreditation of Healthcare Organizations)**
(630) 792-5800
www.jointcommission.org (en inglés)

La Comisión Conjunta para la Acreditación de Organizaciones de Salud desarrolla estándares, evalúa y acredita a más de 15,000 organizaciones y programas de atención médica en los Estados Unidos. Para revisar los informes de desempeño de la Comisión Conjunta sobre las instituciones participantes, haga clic en el enlace “Quality Check” [Verificación de calidad] en la esquina superior derecha de la página web de la Comisión Conjunta. La página web y la herramienta de búsqueda están en inglés.

Programa de Centros Oncológicos del Instituto Nacional del Cáncer (National Cancer Institute o NCI)
(240) 276-5600
<http://cancercenters.cancer.gov> (en inglés)

NCI es la principal agencia de los Estados Unidos dedicada a la investigación y capacitación en oncología. Forma parte de los Institutos Nacionales de la Salud (NIH, por sus siglas en inglés). El sitio web del Programa de Centros Oncológicos proporciona un listado de todos los centros oncológicos integrales y clínicos del país designados por el NCI. En <https://cancercenters.cancer.gov/Center/CCList> puede encontrar listas de centros oncológicos, organizadas alfabéticamente y por estado. La página web y la herramienta de búsqueda están en inglés.

**Programa Nacional de Donantes de Médula Ósea
(National Marrow Donor Program o NMDP)**
(800) 627-7692
www.bethematch.org (en inglés)

La página “Choosing a transplant center” [Selección de un centro de trasplante] del sitio web del NMDP ofrece detalles, estadísticas y datos sobre resultados para más de 170 centros de trasplante que colaboran con NMDP en los Estados Unidos. Haga clic en el enlace “Choosing a transplant center” en la pestaña “For Patients and Families” [Información para los pacientes y sus familias]. El sitio web está en inglés, pero ofrece materiales en español en bethematch.org/Translated-Materials/Spanish-materials.

Patient Resource Cancer Guide [Guía de Recursos para Pacientes con Cáncer]
(800) 497-7530
www.patientresource.net (en inglés)

La “Patient Resource Cancer Guide” es una publicación gratuita para pacientes con un diagnóstico reciente de cáncer y para pacientes con cáncer que tienen una enfermedad en recaída o resistente al tratamiento. Esta guía integral ayuda a los pacientes y a sus familias a encontrar información y recursos importantes relacionados con el tratamiento para el cáncer y los centros de tratamiento. Llame al número de teléfono que aparece arriba o visite la página web en <https://secure.patientresource.com> para obtener una copia gratuita. La página web y la guía están en inglés.

Esta publicación tiene como objetivo brindar información precisa y confiable relacionada con el tema en cuestión. Es distribuida por la Sociedad de Lucha contra la Leucemia y el Linfoma (LLS, por sus siglas en inglés) como un servicio público, entendiéndose que LLS no se dedica a prestar servicios médicos ni otros servicios profesionales.